AL TREISPREZECELEA AMENDAMENT

LA

ACORDUL DE ASISTENŢĂ PRIVIND OBIECTIVUL DE DEZVOLTARE

ÎNTRE

GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

ŞI

GUVERNUL STATELOR UNITE ALE AMERICII

PENTRU

CREŞTERE ECONOMICĂ DURABILĂ ANCORATĂ ÎN INTEGRAREA EUROPEANĂ

Acord de Asistenţă al USAID 117-0002-EG-DOAG

DATA: 17 august 2022

AL TREISPREZECELEA AMENDAMENT
LA ACORDUL DE ASISTENȚĂ PRIVIND OBIECTIVUL DE DEZVOLTARE PENTRU CREȘTERE ECONOMICĂ DURABILĂ ANCORATĂ ÎN INTEGRAREA EUROPEANĂ

ÎNTRE

Guvernul Republicii Moldova, reprezentat de către Prim-ministru (în continuare „Beneficiar")

ŞI

Guvernul Statelor Unite ale Americii, care acţionează prin intermediul Agenţiei SUA pentru Dezvoltare Internaţională („USAID")

1. Scopul Amendamentului

Acest al treisprezecelea amendament („Al Treisprezecelea Amendament") la Acordul de Asistenţă privind Obiectivul de Dezvoltare al USAID pentru Creştere Economică Durabilă Ancorată în Integrarea Europeană, din 28 septembrie 2016 (conform modificării, „Acordul"), se încheie între USAID şi Beneficiar (împreună, „Părţile") cu scopul de a adăuga Patruzeci şi Şase de Milioane, Trei Sute de Mii dolari SUA ($46,300,000) finanţare suplimentară sub formă de Grant, care va majora fondurile totale angajate până în prezent, în baza Acordului, la suma de O Sută Cincizeci şi Trei de Milioane, Două Sute Douăzeci şi Opt de Mii, Două Sute Nouăzeci şi Şapte dolari SUA ($153,228,297.00).

2. Finanţarea

Articolul 3, Secţiunea 3.1, paragraful (a), „Grantul", se exclude, prin prezentul, în întregime şi se substituie cu următoarele:

a) Grantul. Pentru a contribui la realizarea Obiectivului definit în prezentul Acord, USAID, potrivit Legii din 1961 cu privire la Asistenţa Externă, cu modificările corespunzătoare, prin prezentul, îi acordă Beneficiarului, conform termenelor şi condiţiilor Acordului, suma suplimentară de Patruzeci şi Şase de Milioane, Trei Sute de Mii dolari SUA ($46,300,000), care va majora fondurile totale angajate până în prezent, în baza Acordului, la suma de O Sută Cincizeci şi Trei de Milioane, Două Sute Douăzeci şi Opt de Mii, Două Sute Nouăzeci şi Şapte dolari SUA ($153,228,297.00) („Grantul").

3. Planul Financiar

Planul Financiar al Acordului de Asistenţă privind Obiectivul de Dezvoltare 117-0002-EG-DOAG se exclude, prin prezentul, în întregime şi se înlocuieşte cu o nouă Anexa 1, Planul Financiar, anexată la acest Amendament.

4. Alte Termene şi Condiţii

Cu excepţia modificărilor din prezentul Amendament, celelalte termene şi condiţii ale Acordului rămân în vigoare şi neschimbate.

Guvernul Statelor Unite ale Americii şi Guvernul Republicii Moldova, fiecare acţionând prin intermediul Reprezentanţilor Autorizaţi în mod corespunzător, au semnat în numele lor acest Al Treisprezecelea Amendament al Acordului privind Obiectivul de Dezvoltare al USAID pentru Creştere Economică Durabilă Ancorată în Integrarea Europeană, care urmează să intre în vigoare la data de „17 august, 2022.

GUVERNUL STATELOR UNITE ALE AMERICII

PRIN:

NUMELE: Scott D. Hocklander

TITLU: Director al Misiunii USAID Moldova

DATA: 17 august 2022

SEMNĂTURA: Scott D. Hocklander

GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

PRIN:

NUMELE: Dumitru Budianschi

TITLU: Ministrul Finanțelor

DATA: 17 august 2022

SEMNĂTURA: D. Budianschi

Anexa 1 la al Treisprezecelea Amendament la Acordul de Asistență privind Obiectivul de Dezvoltare 117-0002-EG-DOAG pentru Creștere Economică Durabilă Ancorată în Integrarea Europeană

Planul Financiar (dolari SUA)

	Angajamente Anterioare	**Angajamente prin acest Amendament**	**Angajamente Totale**
Rezultatul 1: Sporirea Accesului la Piața UE și Alte Piețe Internaționale	**$36,062,756.00**	**$7,110,000.00**	**$43,172,756.00**
Domeniul de program: Competitivitatea sectorului privat	$26,735,566.00	$7,110,000.00	$33,845,566.00
Domeniul de program: Politica Fiscală	$9,327,190.00	-	$9,327,190.00
Rezultatul 2: Creșterea Competitivității în Sectoarele Transformatoare	**$63,990,371.00**	**$39,190,000.00**	**$103,180,371.00**
Domeniul de program: Competitivitatea sectorului privat	$63,990,371.00	$39,190,000.00	$103,180,371.00
Suport pentru Program	**$6,875,170.00**	-	**$6,875,170.00**
Buget Total Estimat	**$106,928,297.00**	**$46,300,000.00**	**$153,228,297.00**